

CVN Arctic Saana Multimover

Intended use:

Emergency extraction and prevention of hypothermia

Intended users:

Military, EMS, Hospital, Refugee camps, Search & Rescue Teams, Police, Fire Service, Extreme sports



ENG: Saana multimover

1. Unpack the product and open it so that the multimover is under the poncho.
2. Open the poncho and multimover so the white side is up.
3. Lay the patient inside the poncho.
4. Remove the protective paper from the tape on the edge of the poncho, close the edges of the poncho, and attach the tape to the outer surface. Leave the patient's face visible.
5. The patient can be moved from the handles at the edges on the multimover by lifting.

SWE: Saana multimover

1. Packa upp produkten och öppna den så att multimover är under ponchon.
2. Öppna ponchon och multimover så att den vita sidan är uppåt.
3. Lägg patienten inuti ponchon.
4. Ta bort skyddspapperet från tejpens på ponchokanten, stäng ponchokanterna och fäst tejpens på den yttre ytan.
Lämna patientens ansikte synligt.
5. Patienten kan flyttas från handtagen vid kanterna på multimover genom att lyfta.

DAN: Saana multimover

1. Pak produktet ud, og åbn det, så multimoveren er under ponchoen.
2. Åbn poncho og multimover, så den hvide side er opad.
3. Læg patienten inde i ponchoen.
4. Fjern beskyttelsespapiret fra båndet på kanten af ponchoen, luk ponchoens kanter, og fastgør tapen til den ydre overflade.
Lad patientens ansigt være synligt.
5. Patienten kan flyttes fra håndtaget ved kanterne på multimover ved at løfte det.

NOR: Saana multimover

1. Pakk ut produktet og åpne det slik at multimoveren er under ponchoen.
2. Åpne ponchoen og multimover så den hvite siden er opp.
3. Legg pasienten inne i ponchoen.
4. Fjern beskyttelsespapiret fra tapen på kanten av ponchoen, lukk kantene på ponchoen, og fest tapen på den ytre overflaten.
La pasientens ansikt være synlig.
5. Pasienten kan flyttes fra håndtakene ved kantene på multimoveren ved å løfte den.

FIN: Saana multimover

1. Pura tuote pakkauksesta ja avaa se niin, että multimover on ponchon alla.
2. Avaa poncho ja multimover niin, että valkoinen puoli on ylöspäin.
3. Aseta potilas ponchoon.
4. Poista suojapaperi ponchon reunalla olevasta teipistä, sulje ponchon reunat ja kiinnitä teippi ulkopintaan. Jätä potilaan kasvot näkyviin.
5. Potilasta voidaan siirtää multimoverin reunojen kahvoista nostamalla.



Store in a cool dry place, out of direct sunlight, off the floor.



Before use thoroughly check for any compromise of fabric, particular attention to the stitching on the webbing, any compromise – DO NOT USE! – MAX LOAD 260kg!

Adverse event notice:

Carevision Oy
Hiltusentie 26 A 2
90620 Oulu
FINAND
+358456431439
info@cvn.fi



Orvec International Limited
Malmo Road
Hull
HU7 0YF



CS Lifesciences Europe Ltd, 3 Inn Quay,
Dublin 7, Ireland, eurep@cslifesciences.com



Orvec International Limited
Malmo Road
Hull
HU7 0YF

CAREVISION OY NCAGE: A843G, NSN: 8415-58-001-4379



MEDICAL SOLUTIONS
FOR DEMANDING SITUATIONS